

UTILIZARE PREVENTATĂ:

Scaunul de toaleta cu container poate fi folosit de persoanele cu mobilitate redusă care nu pot merge la toaleta din interiorul casei și ca ajutor pentru vasul de toaleta, fara container. Este conceput doar pentru utilizare în interior

Nu utilizați produsul dacă aveți probleme grave de echilibru și nu puteți să stați sau să rămâneți așezat

ATENȚIE (!):

- Dacă apare o problemă, NU utilizați produsul până când nu este reparat și contactați dealerul dumneavoastră autorizat și instruit.
- NU utilizați acest produs sau orice echipament opțional disponibil decât dacă ați citit mai întâi și ați înțeles pe deplin acest manual de utilizare.
- Utilizarea acestui produs în alte scopuri decât cele specificate în acest manual este interzisă
- MOBIK S.A. respinge orice responsabilitate pentru daune rezultate din utilizarea necorespunzătoare a produsului sau alte utilizări decât cele menționate în acest manual.
- MOVIK SA își rezervă dreptul de a aduce modificări produsului și următorului manual fără notificare prealabilă, în scopul îmbunătățirii caracteristicilor acestuia.
- Există o posibilitate de abatere a dimensiunilor produselor în intervalul de $\pm 3\%$.
- Păstrați produsul departe de sursele de căldură.
- Vă rugăm să păstrați acest formular pentru referințe viitoare.
- Aveți grijă când sunt copii în preajmă și NU lăsați copiii să se joace cu produsul.
- Este întotdeauna necesară o atenție specială acolo unde există părți în mișcare care pot cauza blocarea membrului și rănirea
- Nu încercați să ridicați produsul de nicio piesă de asamblare

- Protejați produsul de abraziuni, tăieturi și înțepături

AVERTIZĂRI DE SIGURANȚĂ:

- Greutatea maximă a utilizatorului menționată în instrucțiuni nu trebuie depășită.
- Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că produsul este asamblat corespunzător într-o poziție stabilă.
- Produsul poate fi utilizat numai pe o suprafață fără obstacole.
- La asamblare, respectați cu strictețe ceea ce este scris în Manualul de utilizare.
- Riscul de rănire a degetelor poate crește în timpul procesului de instalare sau asamblare
- Nu legănați pe produs, deoarece acest lucru poate duce la alunecarea, răsturnarea sau chiar ruperea picioarelor. Când utilizați produsul, mențineți întotdeauna sprijinul pe toate cele patru (4) picioare.
- Din orice motiv, nu modificați produsul și accesoriile acestuia.
- Nu utilizați produsul dacă este deteriorat sau modificat în vreun fel. Fisurile și deformațiile pot afecta puternic performanța și siguranța dispozitivului.
- După utilizare, produsul trebuie îndepărtat din zonă pentru a evita orice obstacol.
- Nu utilizați produsul în alt scop decât cel prevăzut.
- Produsul nu trebuie depozitat în aer liber.
- Nu introduceți sau scoateți recipientul în timp ce pacientul stă pe scaun: există un risc mare de rănire!

INFORMAȚII DE ÎNTREȚINERE:

Pentru a asigura o utilizare în siguranță și un nivel adecvat de igienă, utilizatorul trebuie să efectueze aceste proceduri înainte de fiecare utilizare.

Utilizatorul trebuie să asigure integritatea structurală a produsului și a componentelor acestuia. Pentru procedurile de curățare și dezinfectie, urmați pașii de mai jos:

1. Trebuie să purtați mănuși.
2. Îndepărtați impuritățile vizibile înainte de a continua cu curățarea sau dezinfectia mai amănunțită.
3. Utilizați apă sau detergent slab pentru procesul de curățare.

4. Ștergeți cu o cârpă uscată și curată.
5. Dacă trebuie să dezinfectați produsul, utilizați un dezinfectant obișnuit, ușor.

6. Vasul de toaletă trebuie curățat imediat după utilizare. În primul rând, clătiți cu multă apă caldă. Apoi utilizați o cârpă moale înmuiată într-un detergent blând sau soluție antiseptică. Apoi ștergeți cu o cârpă moale și curată.

7. ATENȚIE: Nu utilizați acizi sau alte soluții caustice.

PROTECȚIA MEDIULUI:

Dacă într-o zi descoperiți că produsul dvs. trebuie înlocuit sau nu vă mai este util, luați în considerare protejarea mediului: 1) Nu vă aruncați produsul împreună cu restul deșeurilor municipale (acesta este și semnificația simbolului de reciclare).)

- 2) Contactați autoritatea municipală pentru a indica punctele de eliminare a produsului dumneavoastră pentru reciclare.
- 3) Aruncându-vă produsul acum inutil la punctul corect de reciclare, ajutați. În protecția mediului precum și în reexploatarea materialelor produsului dumneavoastră.

REPORT DE EVENIMENT:

În cazul unui incident grav care implică produsul, vă rugăm să contactați producătorul acestui produs la mobiakcarequality@mobiak.com.

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE:

Cu exclusivitatea noastră responsabilitate declarăm noi că cel menționat Produsele de Tehnologie Medicală din această declarație sunt de Clasa de Risc scăzută (Clasa de Risc I) și îndeplinesc cerințele Regulamentului European 745/2017 și, după caz, standardele și legislația menționate.

UTILIZARE PREZENTATĂ:

Scaunul de comodă poate fi folosit de persoanele cu mobilitate redusă care nu pot merge la toaletă din casă și ca ajutor pentru vasul de toaletă fără recipient.

Proiectat numai pentru utilizare în interior.

Nu utilizați produsul dacă aveți probleme grave de echilibru și nu puteți rămâne așezat.

ATENȚIE (!):

- În caz de deteriorare sau defecțiune a produsului dumneavoastră NU utilizați produsul și vă rugăm să contactați reprezentantul autorizat și instruit.
- Dacă nu citiți acest manual de utilizare, este de preferat să nu utilizați acest produs sau o altă piesă disponibilă.
- Nu utilizați produsul într-un scop care nu este indicat în acest manual
- MOBIK SA își declină orice responsabilitate pentru orice consecințe rezultate dintr-o utilizare incorectă a acestui produs și din modificarea neautorizată a cadrului produsului.
- MOBIK SA își rezervă dreptul de a modifica informațiile conținute în acest document fără notificare prealabilă
- Există un $\pm 3\%$. Abatere pentru dimensiunile produselor.
- Păstrați produsul departe de sursele de căldură.
- Salvați acest document pentru referințe ulterioare.
- Aveți grijă când copiii sunt în apropiere și nu permiteți copiilor să se joace cu produsul.
- Este întotdeauna necesară o atenție specială acolo unde există părți în mișcare care pot cauza blocarea membrului și rănirea.
- Nu încercați să ridicați produsul cu ajutorul niciunei părți detașabile
- Protejați produsul de zgârieturi, tăieturi și înțepături.

AVERTIZĂRI DE SIGURANȚĂ:

- Greutatea maximă a utilizatorului indicată în instrucțiuni nu trebuie depășită.
- Înainte de fiecare utilizare, asigurați-vă că produsul este asamblat corect într-o poziție stabilă.
- Produsul poate fi utilizat numai pe suprafețe fără obstacole.
- În timpul asamblării, respectați cu strictețe ceea ce este prezentat în Manualul de utilizare.
- Riscul de rănire a degetelor poate crește în timpul procesului de montare sau asamblare.
- Nu balansați pe produs, acest lucru poate duce la alunecarea, răsturnarea sau afundarea picioarelor. Când utilizați produsul, păstrați întotdeauna scaunul pe cele 4 picioare.
- Nu modificați în niciun fel produsul și componentele acestuia.
- Nu utilizați produsul dacă este deteriorat sau modificat în vreun fel. Fisurile și deformațiile pot afecta performanțele și siguranța produsului.
- După utilizare, produsul trebuie scos de pe cădița de duș pentru a evita orice obstrucție.
- Nu utilizați produsul în alt scop decât cel prevăzut.
- Produsul nu trebuie depozitat în aer liber.
- Nu așezați și nu îndepărtați tava de comodă în timp ce pacientul stă pe scaun: există un risc mare de rănire!

INFORMAȚII DE ÎNTREȚINERE:

Pentru a garanta o utilizare în siguranță și un standard adecvat de igienă, utilizatorul trebuie să efectueze aceste proceduri înainte de fiecare utilizare.

Utilizatorul trebuie să se asigure de integritatea structurală a dispozitivului și a componentelor acestuia. Pentru procedurile de curățare și igienizare, urmați pașii de mai jos:

1. Trebuie purtate mănuși.
2. Îndepărtați murdăria evidentă înainte de a continua cu cea mai precisă dezinfectie.
3. Utilizați apă sau detergent ușor pentru procedura de curățare.
4. Ștergeți cu o cârpă uscată și curată.
5. Dacă trebuie să dezinfectați produsul, utilizați un dezinfectant obișnuit, ușor
6. Curățați recipientul de toaletă imediat după utilizare. Inițial, clătiți cu apă caldă. Utilizați apoi o cârpă moale impregnată într-un detergent blând sau soluție antiseptică. Ștergeți cu o cârpă curată și moale.
7. ATENȚIE: Nu utilizați diluții acide și caustice

PROTECȚIA MEDIULUI:

Dacă într-o zi descoperiți că produsul dvs. trebuie înlocuit sau nu mai funcționează pentru dvs., luați în considerare protejarea mediului:

- 1) Nu aruncați produsul împreună cu restul deșeurilor publice (acesta este și semnificația simbolului de reciclare afișat).
- 2) Contactați autoritățile publice și acestea vă vor informa cu privire la centrele de reciclare în care trebuie aruncat produsul dumneavoastră.
- 3) Eliminarea corectă a produsului contribuie la protecția mediului, precum și la reciclarea componentelor produselor.

RAPORTAREA INCIDENTELOR:

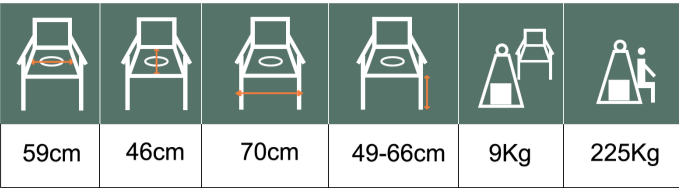
Dacă a avut loc un incident grav care a implicat acest produs, contactați producătorul acestui produs la mobiakcarequality@mobiak.com

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE:

Suntem singurii responsabili pentru a declara că Dispozitivele Medicale menționate în această declarație sunt de Clasa de Risc Scăzut (Clasa I) și respectă cerințele Regulamentului European 745/2017 și, după caz, standardele și legislația la care se face referire.

GREUTATE MAXIMA UTILIZATOR / GREUTATE MAXIMA PACIENTUL:

COD ARTICOL	ÎNCĂRCARE MAX
0808524	225 Kg



- CU SPATE CU LATELE PLIABLE REGLABIL IN INALTIME
- CU SPATAR CU COTIERE PLIANTE REGLATA PE ÎNĂLȚIE

Montaj:

Produsul se livrează asamblat și gata de utilizare. Poate fi necesar să asamblați spătarul scaunului. Produsul pe care îl aveți în mână poate diferi de cel din fotografiile următoare. Procesul de asamblare este similar. **NU sunt necesare unelte pentru asamblare.**

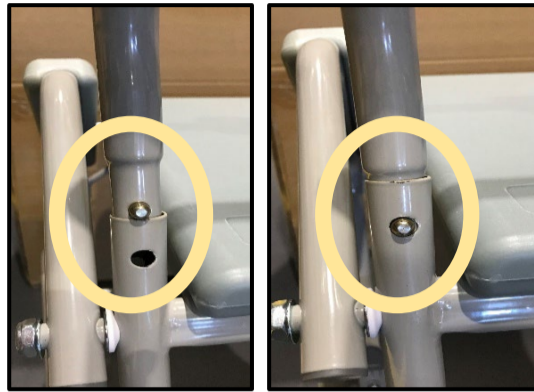
Asamblare:

Produsul se livrează asamblat și gata de utilizare. Poate fi necesar să asamblați scaunul cu spătarul. Produsul pe care îl aveți în mână poate diferi de cel din fotografiile următoare. Procesul de asamblare este similar. **NU sunt necesare unelte pentru asamblare.**

Conținutul pachetului: În interiorul pachetului se află cadrul principal al produsului, suportul pentru spate și containerul, așa cum se arată în fotografiile de mai jos.

Conținutul ambalajului: În interiorul pachetului se află cadrul principal al produsului, spătarul și tigaia de comodă, așa cum se arată în fotografiile de mai jos

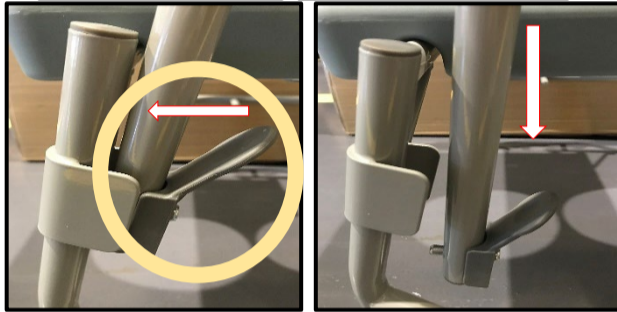
Pentru a asambla Spatarul cu scaunul, treceti simultan tuburile spatarului in fantele speciale din spatele scaunului pana se blocheaza.



Pentru a instala spătarul pe scaun, introduceți în același timp tuburile spătarului în fantele speciale de pe scaun, până când se blochează pe loc.



Pentru a muta partea pliabilă, apăsați pârghia de siguranță și împingeți lateral spre **jos**.



Pentru a plia cotiera, apăsați pârghia de siguranță și împingeți cotiera **în jos**.

Așezați recipientul de plastic din față pe ghidaje și împingeți-l astfel încât să se potrivească complet sub scaun

Din față, introduceți comoda din plastic în ghidaje și împingeți spre interior până sub scaun.



GARANTIE:

Produsul este garantat să funcționeze timp de un (1) an de la data achiziției. Garanția acoperă defectele din fabrică și NU acoperă daunele rezultate din utilizare greșită, întreținere defectuoasă, modificare, abuz sau nerespectare a instrucțiunilor de utilizare ale produsului. De asemenea, NU acoperă piesele de uzură și care se pot uza în timpul utilizării sau în timp.

Deteriorări sau defecte cauzate de: dezastre naturale, întreținere sau reparații neautorizate, probleme de alimentare cu energie electrică (acolo unde este prevăzut), companiile de transport de asemenea nu sunt acoperite de garanție.

GARANTIE:

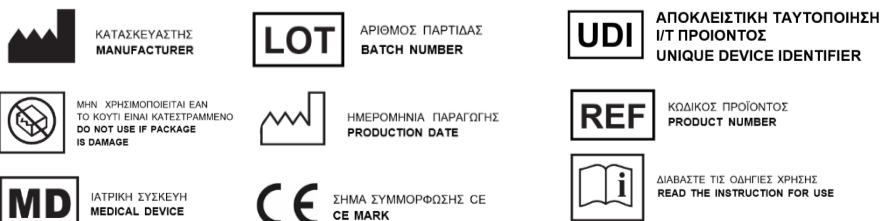
Produsul este garantat pe o perioada de un (1) an de la data achizitionarii. Garanția se aplică defectelor din fabrică și NU acoperă daunele rezultate din utilizare greșită, întreținere defectuoasă, modificare, suprautilizare sau nerespectare a instrucțiunilor de utilizare ale produsului. De asemenea, NU acoperă piesele care se pot uza în timpul utilizării sau în timp. Daunele sau defecte cauzate de dezastre naturale, întreținere sau reparații neautorizate, probleme de alimentare (unde este cazul), transportatorii nu sunt acoperiți de garanție. Nu se aplică niciun service sau piesă de schimb decât dacă a fost inspectată de un departament de service autorizat sau de producătorul produsului. Costurile de transport pentru mărfurile aflate în garanție trebuie plătite de utilizatorul final-client sau de dealer.

FORMUL DE GARANȚIE:

DETALII CUMPĂRĂTORI:	
NUMELE COMPLET	
<small>NUMELE COMPLET:</small>	
DATA CUMPĂRĂRII	
DATA CUMPĂRĂRII:	
TELEFON /	
Telefon:	
Lot:	
DETALII DEALER	
NUME /	
<small>NUMELE COMPLET:</small>	
ADRESĂ /	
ADRESA:	
TELEFON /	
Telefon:	
SIGILUL ȘI SEMNĂTURA MAGAZIN / SEMNĂTURA ȘI SEMNĂTURA	

Interpretarea contribuțiilor găsite pe eticheta de pe cutie sau & în instrucțiunile de utilizare a produsului

Descrierea simbolurilor care au fost imprimate pe etichetă, cutie principală și/sau manual de utilizare



Please refer to ISO 15223-1 for further Information on symbols.
Παρακαλώ ανατρέξτε στο ISO 15223-1 για περαιτέρω πληροφορίες για τα σύμβολα.



MULTILINGVĂ
MANUALE



REF : 0808524

MOBIAK S.A
KATHIANA AKROTIRIOY, XANIA - KRITH
KATHIANA AKROTIRIOY CHANIA - CRETE
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com

